



Das ist die Mannschaft, die in den vergangenen zwei Jahren die Feierlichkeiten zum Rohrshiemer Ortsjubiläum vorbereitet hat. Sie arbeitet unter dem Dach des Dorfclubs, der von Christian Bosse geleitet wird.

Festtage laufen vom 2. bis 5. Juni

Rohrshiem feiert 1075-jähriges Bestehen

ROHRSHIEM. 2016 ist wahrlich ein Jahr der Ortsjubiläen. Gleich vier Orte in der Stadt Osterwieck haben allen Grund zum Feiern. Jetzt im Juni Rohrshiem und Hessen (Siehe Seite 5), im Juli Veltheim und zu guter Letzt Wülperode im August.

Der älteste Ort macht den Auftakt. Rohrshiem ist vor 1075 Jahren erstmals urkundlich erwähnt worden und feiert vom 2. bis 5. Juni. Zusammen natürlich mit vielen Gästen.

Eigentlich handelt es sich in Rohrshiem um ein doppeltes Jubiläum. Denn auch der Männergesangsverein Concordia hat einen runden Geburtstag. Er wird 170 Jahre alt.

Aus diesem Grund ist der Auftakt der Festtage dem Chorgesang gewidmet. Am Donnerstag, 2. Juni, werden ab 18 Uhr in der Kirche der Jubiläumsschor aus Rohrshiem, der Frauenchor Hessen, Voices of Bast aus Pabstorf und der Männerchor Concordia Veltheim singen. Da es sich um den offiziellen Festauftritt handelt, wird es dort auch Grußworte geben. Diese kommen von Pfarrer Stephan Werther, Ortsbürgermeister Hans-Jörg Gifhorn und Osterwiecks Bürgermeisterin Ingeborg Wagenführ. Im Anschluss an das Konzert wird noch vor der Kirche gefeiert.

Die Rohrshiemer Ortsgruppe der Volkssolidarität hat den Hut auf für einen bunten Nachmittag, der am Freitag, 3. Juni, ab 14 Uhr im Festzelt am Sportplatz über die Bühne geht und ausdrücklich für Jung und Alt ist. Das zeigt sich auch am abwechslungsreichen Programm. So wird die Kindertagesstätte Rohrshiem auftreten. Aus Badersleben kommen Plattsprecher, dazu ist eine altertümliche Modenschau geplant. Der



Zum 1075-jährigen Bestehen von Rohrshiem wurden an den drei Ortseingängen große Hinweistafeln aufgestellt. Unter den mit dem Ortswappen versehenen Schildern sind die Jahreszahlen und dazugehörigen Schreibweisen des Ortsnamens von der Ersterwähnung bis heute abzulesen. Foto: Horst Müller

Höhepunkt des Nachmittags ist der Auftritt des Harzer Jodlermeisters Andreas Knopf.

Derweil fiebern die Sportfans in Rohrshiem einem Fußballspiel am Freitagabend entgegen. Die heimische Germania fordert den Goslarer SC heraus, dessen erste Mannschaft in der Regionalliga spielt. Anstoß ist um 18 Uhr.

Zehn sehr unterschiedliche Höfe werden den Festbesuchern des Rohrshiemer Ortsjubiläum am Samstag, 4. Juni, ab 9.30 Uhr

Programm der Festtage

Donnerstag, 2. Juni

18 Uhr Festeröffnung in der St. Matthäus und St. Markus, umrahmt durch Chöre aus Hessen, Veltheim, Rohrshiem und Pabstorf; anschließend gemütliches Beisammensein

Freitag, 3. Juni

14 Uhr Bunter Nachmittag mit kultureller Umrahmung durch die Kita Rohrspatzen, Plattsprecher und den Harzer Jodlermeister
18 Uhr Fußball Germania Rohrshiem gegen Goslar SC
21 Uhr Discoabend mit DJ Lars

Zimmermann aus Blankenburg

Samstag, 4. Juni

9.30 Uhr Besichtigung der zehn offenen Höfe
14 Uhr Großer Festumzug mit zwölf Bildern
20 Uhr Großer Festball mit der Gruppe „Anno-nym“ aus Dedeleben und Kultureinlagen

Sonntag, 5. Juni

10 Uhr Frühschoppen mit der Blaskapelle Pichlovanik aus Böhmen, Spiel und Spaß für die Kinder mit dem Sportmobil KSB Harz

geöffnet. Dazu gehören die Hofanlagen mehrere aktiver Landwirte, aber auch der überörtlich bekannte Pollandshof u. a. mit seiner Schnapsbrennerei, Museum und Pension. Öffnen werden auch das Gerätehaus der Feuerwehr und das „Deutsche Haus“, das die Schützengesellschaft zu ihrem Vereinshaus umgebaut hat. Jeder Hof lässt sich für die Besucher etwas Besonders einfallen. Kennzeichnend sind die offenen Höfe von Luftballons am Tor.

Gut das halbe Dorf wird sich am historischen Festumzug beteiligen. Dieser findet am Samstag, 4. Juni, von 14 bis gegen 16 Uhr statt. Die Teilnehmer werden auf einer Acht durch die Straßen des Dorfes laufen. Etwa einen Kilometer Länge hat der Umzug, der in zwölf Bildern die 1075-jährige Geschichte darstellt. Begonnen bei der ersten urkundlichen Erwähnung 941 durch König Otto II., über einen Dorfbrand 1770, Hexenverbrennung, Bodenreform bis zur Grenzkompanie. Der Umzug startet am Westentor, also am

westlichen Ortsrand und endet am Sportplatz. Am Sportplatz können Besucher auch ihre Autos abstellen.

Wenn der Festumzug, gelaufen ist, besteht im Festzelt noch zweimal Gelegenheit, ausgiebig zu feiern. Am Samstag, 4. Juni, beginnt um 20 Uhr ein großer Festball mit Kultureinlagen. Zum Tanz spielt die Partyband „anno-nym“ aus Dedeleben. Mit welchen Kultureinlagen die Besucher rechnen können, das soll eine Überraschung bleiben, hieß es aus dem Organisationsteam.

Am Sonntag, 5. Juni, wird um 10 Uhr zur Frühschoppen eingeladen. Dazu gibt es tschechische Blasmusik aus dem böhmischen Pichlovanik, übrigens von der Schützengesellschaft organisiert.

Die Rohrshiemer bieten übrigens ein Wochenend-Ticket als eine Art Dauerkarte für alle Eintrittspflichtigen Veranstaltungen an. Dieses kostet zehn Euro. Der Vorverkauf läuft im Hofladen Pittelkow und in der Gaststätte „Schwarzer Adler“.

ILSEGEPLÄTSCHER

Es ist ja unstrittig: Das Geld in der Stadtkasse reicht vorn und hinten nicht, vor allem nicht, um in dem Umfang zu investieren, wie es notwendig wäre. So bleibt der Stadt mit ihren 14 Ortsteilen und sogar 20 Orten nur die jährliche Investitionspauschale zur freien Verfügung für Bauvorhaben und größere Anschaffungen. Das sind 530000 Euro, wahrlich nicht viel Geld.

Vor allem durch die Altstadtsanierung ist davon ein größerer Anteil für Osterwieck selbst reserviert – dieses Jahr 151000 Euro. In den Dörfern regt sich schon seit längerem Unmut. So sind größere Ausgaben im Haushalt 2016 auf Dörfern nur noch in Rhoden (Kreisstraße), Schauen und Sonnenburg jeweils (Löschwasserzisternen) sowie gegebenenfalls Hessen, falls es eine Kita-Förderung gibt, geplant.

Vor diesem Hintergrund wird aus Dörfern auch die Forderung laut, die Investitionspauschale auf alle Orte aufzuteilen, damit jeder etwas davon hat. Ein populärer Vorschlag, aber nur auf den ersten Blick ein guter.

Klar, die Dörfer hätten dann auch freies Geld zur Verfügung. Aber es wäre letztendlich nicht mehr als ein Taschengeld. Pro Einwohner wären das knapp 50 Euro. Bei einem 500-Seelen-Dorf also rund 25000 Euro. Aber in der Praxis noch weniger, weil aus der Investitionspauschale auch gemeinsame Vorhaben bezahlt werden, zum Beispiel Rathaus- und Bauhoftechnik oder Feuerwehrausrüstung.

Unterm Strich kann man dann in kleineren Orten sicher kleine Vorhaben bestreiten, aber keinen größeren Straßenbau. Dafür müsste man dann schon zwei bis drei Jahre „ansparen“.

Anliegen einer Einheitsgemeinde ist es ja eigentlich, dass das Geld konzentriert in größere Vorhaben gesteckt werden kann. Wenn man stattdessen die Kleinstaaterei wieder beginnen würde, wo finge man an, wo hörte man auf? Wo führte das noch hin? Würden dann Osterwieck, Dardeshiem und Hessen mehr Geld einfordern, weil dort die großen Gewerbesteuerzahler sitzen? Oder würde man Erlöse aus Grundstücks-, Wald- und Sonstwas-Verkäufen nur noch dort einsetzen dürfen, wo das verkaufte Objekt stand? Würde man gegenrechnen, wieviel Geld die Osterwiecker für Investitionen in ihre Schulen in die Hand genommen haben, ohne dass sich die Dörfer, die ihre Kinder dorthin schicken, beteiligt haben?

Man könnte viele solcher Beispiele aufzählen. Die Osterwiecker jedenfalls stünden mit der Idee, die Investitionspauschale aufzuteilen, von allen Ortschaften noch am besten da. Sie hätten dann gut ein Drittel des Betrages für sich. Wenn aber ein Dorf ein Feuerwehrauto, ein Gerätehaus oder eine neue Straße bräuchte, wären dem enge finanzielle Grenzen gesetzt. Das sollte man sich also gut überlegen.

Mario Heinicke

Berßeler Geschichte: Erich Wiese war als Umsiedler aus Westpreußen ins Dorf gekommen

LPG-Hauptbuchhalter und später Berßeler Bürgermeister

BERSSEL. In der letzten Ausgabe berichteten wir von einem Neubauern und Leiter der LPG. Erich Wiese war auch ein Leitungsmitglied der neuen Berßeler LPG. Zuvor war er als Umsiedler aus Westpreußen mit seinem Vater über Veckenstedt nach Berßel gekommen. In Veckenstedt lernte er seine spätere Frau Frieda geb. Abel kennen. In Berßel übernahmen sie eine Siedlung. Ihr Wohnhaus und Stallungen entstanden aus einem ehemaligen Pferdestall des Mittelhofes.

Die große Mittelhofscheune stand auch auf dem Hofgelände. Heute sind noch Teile dieser Scheune als Außenmauer an der Wasserleber Straße (Nr. 95) zu sehen. Die Steine und anderes Baumaterial wurden für die Grundmauern der Brockenblicksiedlung verwendet.

Die Familie Wiese hatte drei Töchter – Erika Glöse, Marianne Wilhelm und Brigitte Samtleben – sowie die beiden Söhne Ulrich und Martin Wiese.



Erich Wiese (3. v. l.) beim Abriss des Molkereischornsteins auf Hof 60.

Frieda Wiese hatte den Haushalt, die individuelle Viehwirtschaft zu versorgen und die Arbeit in der Feldbaubrigade der LPG.

Ihr Ehemann war als Hauptbuchhalter der LPG beschäftigt.

Außerdem hatte er noch einige Nebenjobs wie die Fleischbeschau bei den Hausschlachtungen, und

er war Versicherungsvertreter der Staatlichen Versicherung für den ganzen Ort. Dabei halfen ihm seine Frau und auch die älteste Tochter Erika. Damals wurden die Versicherungsbeiträge bar kassiert und durch entsprechende Markenklebungen dokumentiert. Das erforderte viel Aufwand und Zeit.

Als die LPG aufgespalten wurde in Pflanzen- und Tierproduktion mit Zusammenlegung der angrenzenden Orte des Bereichs Osterwieck und Schauen, arbeitete Erich Wiese als Bürgermeister von Berßel. Im Ort wurde viel geschafften in dieser Zeit.

Wasserleitungen und Abwasser wurden verlegt, eine Leichenhalle wurde gebaut. Der Umzug der Kinderkrippe erfolgte zu dieser Zeit, da der Platz im alten Gebäude nicht ausreichte und dort ein Dorfkrug als kleine Gaststätte entstand. Vie-



Erich Wiese

le Dinge wurden geschaffen und beraten. Erich Wiese war auch der Leiter der Zivilverteidigung. Durch deren Einsätze wurde der Friedhof mit Maschendraht eingezäunt.

Nach Erreichen des Rentenalters 1986 endete seine Tätigkeit als Bürgermeister. Im Ruhestand erkrankte Erich Wiese und verstarb nach einiger Zeit. Das Grundstück der Familie Wiese übernahm der jüngste Sohn Prof. Dr. Martin Wiese mit seiner Ehefrau Heike.

Es wurde modernisiert und ausgebaut. **Heimatstube Berßel**

Harzfriede Bestattungen UG:
GF Nils Meckel

Trost & Kompetenz im Trauerfall

Standort: Osterwieck
Anspruchspartnerinnen:
Marie Borzym und Simone Daniel
039421 685255
Teichdamm 5, 38835 Osterwieck

Harzfriede
BESTATTUNGEN

Tag & Nacht erreichbar www.harzfriede.de

ÖSA Öffentliche Versicherungen
Sachsen-Anhalt
Finanzgruppe

Geschäftsstelle
Ralf Döppelheuer

Bürozeiten
Mo, Do 9.00 - 12.00 Uhr 15.00 - 18.00 Uhr
Di, Fr 9.00 - 12.00 Uhr Mail: ralf.doeppelheuer@oesa.de

Am Markt 8 • 38835 Osterwieck • Tel.: 039421 7970

Die Unfallversicherung mit Spareffekt.

Ein Unfall kann plötzlich das ganze Leben auf den Kopf stellen. Dann ist es gut, wenn man vorgesorgt hat. Und wenn nichts passiert? Meine Lösung: Mit der Allianz UBR sind Sie abgesichert und bekommen die Beiträge zurück, auch wenn nichts passiert!

Irene Feuerstack

Allianz Generalvertretung
Neukirchenstr. 32
38835 Osterwieck

irene.feuerstack@allianz.de
www.allianz-feuerstack.de

Tel. 03 94 21.7 34 95
Fax 03 94 21.7 78 78

Allianz



Das Mittelhofgebäude heute, in dem früher Erich Wiese wohnte.

müller

Heizungs- und Sanitär GmbH

- Heizungen
- Bäder
- Solaranlagen
- Wärmepumpen
- Kundendienst

Bexheim 54, 38835 Deersheim
Tel. 03 94 21-7 25 34

Dorfladen
Deersheim
persönlich – herzlich – nah

Wir suchen Sie!

als Verkaufsstellenleiter/in
als Verkäufer/in
als Aushilfe

Wenn Sie engagiert, teamfähig, kommunikativ und flexibel sind, über Erfahrungen im Verkauf von Lebensmitteln verfügen und Interesse an einer spannenden neuen Herausforderung haben, dann kommen Sie zu uns!

Senden Sie Ihre ausführliche Bewerbung mit Verdienstvorstellungen und Angaben zum möglichen Eintrittsdatum an den Vorstand der Dorfladen Deersheim eG, Neue Straße 7, 38835 Deersheim, dorfladen-deersheim@web.de.

ILSEZEITUNG

Amtliches Mitteilungsblatt der Stadt Osterwieck

Herausgeber:

Mario Heinicke
Vor dem Schulzentor 8a
38835 Osterwieck
Telefon: (039421) 77203
Fax: (039421) 77204
E-Mail: ilse@ilsemedia.de

verantwortlich für den nichtamtlichen Teil:

Mario Heinicke

verantwortlich für den amtlichen Teil:

Ingeborg Wagenführ,
Bürgermeisterin der Stadt Osterwieck

Anzeigen:

verantwortl.: Alexandra Beutler
Medien-Service-Harz-Bode GmbH
Westendorf 6
38820 Halberstadt
Telefon: (03941) 699241 o. -43
Fax: (03941) 699244
Anzeigen-Preisliste Nr. 6
vom 1. Januar 2009

Druck:

Media Print Barleben GmbH,
Verlagsstraße, 39179 Barleben
verbreitete Auflage: 6200 Exemplare
Terminangaben ohne Gewähr

Die nächste Ausgabe erscheint

am Mittwoch, 29. Juni
Anzeigenschluss: 17. Juni
Redaktionsschluss: 18. Juni

GESUNDHEITSTIPP

Nach Schließung der Winnigstedter Apotheke behalten Patienten nördlich des Fallsteins ihren Service

Fallstein-Apotheke führt Hessener Rezeptsammelstelle weiter



Von **Lutz Leupold**
Fallstein-Apotheke
Osterwieck

**Verbandkasten:
Zum Urlaubsstart
Zustand überprüfen**

An die Überprüfung der Verfallsdaten der Arzneimittel, die sich in der Hausapotheke befinden, denken viele ja noch. Aber wie sieht es mit dem Autoverbandkasten aus, den die meisten Autofahrer ja nur in den seltensten Fällen zur Hand nehmen? Was ist mit den betrieblichen Verbandkästen zum Beispiel in Kitas und Schulen oder den Verbandkästen von Sportvereinen?

Extreme Temperaturen in den Sommer- und Wintermonaten setzen den Verpackungen der sterilen Erste-Hilfe-Materialien stark zu. Bei Pflaster, das warmen Temperaturen ausgesetzt war, hält oft der Klebstoff nicht mehr richtig, und auch Einmal-Handschuhe können schon einmal porös werden.

Wenn Verbandkästen jahre-, mitunter jahrzehntelang unbeachtet an der Wand hängen oder im Fahrzeug mitgeführt werden, steht man bei Notfällen trotz der vorschriftsmäßigen Befüllung plötzlich mit sprichwörtlich leeren Händen da.

Im Notfall kann es wichtig sein, dass alle Bestandteile in einem einwandfreien Zustand sind. Außerdem kann die Polizei bei der Kontrolle eines Autoverbandkastens bei abgelaufenen Artikeln ein Bußgeld verlangen.

Dabei lassen sich derartige Situationen bereits durch einfache Maßnahmen vermeiden. Sämtliche sterilen Inhaltsteile der Vereins-, Betriebs-, Auto- oder Motorradverbandkästen sind durch ein Verfalldatum auf der Verpackung gekennzeichnet. Selbst wenn rein äußerlich alles noch in bester Ordnung zu sein scheint, sollten sterile Kompressen und Verbände nach Ablauf dieser Frist – mindestens fünf Jahre – ersetzt werden. Danach übernimmt der Hersteller keine Garantie mehr für die Sterilität des Inhalts. Um den Austausch abgelaufener Produkte zu erleichtern, bieten die meisten deutschen Hersteller entsprechende Sets an.

Wir sind Ihnen bei der Überprüfung der Verbandkästen gerne behilflich. Dabei kann es je nach Zustand des Verbandkastens auch sinnvoll sein, diesen komplett zu erneuern. Mit geringem Aufwand können wir so den Straßenverkehr, unseren Arbeitsplatz oder auch unseren Freizeitsport für alle ein gutes Stück sicherer gestalten.

HESSEN. Die Hessener Rezeptsammelstelle vor der Arztpraxis Werner, Knickstraße 5a, war seit Jahren von der Apotheke in Winnigstedt betreut worden. Die Apotheke ist aber seit Ende April geschlossen.

Die Fallstein-Apotheke Osterwieck hat nun die Rezeptsammelstelle übernommen. Bei Apotheker Lutz Leupold in Osterwieck gab es deshalb viele Rückfragen von Patienten aus dem Raum

Hessen, Veltheim und Osterode, wie das alles weitergehen wird.

Der Rezeptkasten wird demnach montags bis freitags bis 14 Uhr geleert und kann für alle Rezepte und sonstigen Bestellungen unter Angabe von Name, Anschrift und Telefonnummer genutzt werden. Die Belieferung erfolgt am darauffolgenden Tag ab 16 Uhr, außer am Wochenende. Wenn dringend benötigte Medikamente die Belieferung am

selben Tag notwendig machen, sollten sich Betroffene mit der Fallstein-Apotheke direkt unter Telefon (039421) 69520 in Verbindung setzen.

Dem Apothekenboten können auch Bestellungen unter Angabe von Name, Anschrift und Telefonnummer mitgegeben werden.

Winnigstedt hatte übrigens etwa 70 Jahre lang eine Apotheke. Diese befand sich an vier unterschiedlichen Standorten. Letzter

Apotheker war Martin Wöhler aus Braunschweig, der hier seit 2010 tätig war. Für die Schließung gab der Apotheker die verschärfte Konkurrenzsituation aus Schöppenstedt sowie neue Vorschriften aus dem Apothekenwesen an.

Kontakt Fallstein-Apotheke: Telefon (039421) 69520, Fax (039421) 69522, Internet www.fallstein-apotheke.de

Pflegedienst APO CARE bietet Hausnotrufdienst an

APO CALL – der Schutzengel kommt per Knopfdruck

OSTERWIECK. Der Hausnotrufdienst APO CALL ist ein weiteres Leistungsangebot des Pflegedienstes APO CARE. Dieses Helferlein ist für jedermann, unabhängig davon ob jemand schon einen Pflegedienst hat oder nicht. „Mit unserem Hausnotrufdienst APO CALL gehen wir auf den Wunsch der Menschen, so lange wie möglich in den eigenen vier Wänden zu bleiben, ein“, erklärt Sven Mommert, Leiter der APO CARE häusliche Pflege GbR in Osterwieck.

„Im Januar 2009 bauten wir das erste APO CALL-Hausnotrufgerät auf“, berichtete er. Nach sieben Jahren zieht er eine positive Bilanz: „Wir haben zurzeit bei mehr als 500 Kunden unsere Hausnotrufgeräte im Einsatz. Von Kunden erfahren wir immer wieder, dass sie sich damit sicherer fühlen. Denn sie wissen, Hilfe kommt auf Knopfdruck.“

In den vergangenen Jahren ist

die Technik immer moderner geworden. „Ein Hausnotrufsystem muss heutzutage keine Blechkiste mehr sein, sondern kann sich mit seinem modernen Design elegant in den Wohnraum integrieren oder auch sehr unauffällig als moderne Uhr getragen werden“, erläutert Sven Mommert. „Natürlich gibt es Hausnotruf auch für mobile Menschen – mittels Handy.“

Wer zum Beispiel nach einem Sturz oder anderem plötzlichen Ereignis nicht mehr in der Lage ist, Hilfe per Telefon zu holen, drückt einfach auf den roten Knopf des Hausnotrufsenders, und die Notrufzentrale stellt Kontakt her. Die Hausnotrufzentrale hat alle notwendigen Informationen gespeichert und schickt umgehend Hilfe. Dies kann je nach Notsituation ein Nachbar, ein Familienangehöriger, der Notarzt oder auch der Pflegedienst sein.

Sven Mommert macht außer-

dem darauf aufmerksam, dass sich für Pflegebedürftige mit anerkannter Pflegestufe die Pflegekasse an den Kosten für das Hausnotrufgerät beteiligen könne, „da dies ein anerkanntes Hilfemittel ist und wir

Partner aller Pflegekassen sind. Bei der Beantragung sind wir natürlich gern behilflich.“

Die Beratung ist umfassend und kostenlos, unterstreicht Mommert. Kontakt: Telefon (039421) 78384.

– Anzeige –



Geborgenheit in den eigenen vier Wänden

- 365 Tage im Jahr zuverlässig an Ihrer Seite
- Kostenlose und unverbindliche Information über unser APOCALL Hausnotrufsystem
- teilweise Kostenübernahme durch Pflegekasse



Wir sind Ihr Hausnotruf-Partner

Neukirchenstraße 17e
38835 Osterwieck

039421 - 783 84

**Notfallapotheke – Bereit sein für alle Fälle
Kostenloser Verbandkasten-Check**

SENADA Autoverbandkasten nach neuer DIN, gefüllt	statt 10,98 € 8,98 €
SPORTSLIFE Eis Spray Akut 100 ml	statt 5,98 € 4,48 €
VOLTAREN Spray 25 g	statt 13,60 € 9,98 €
OCTENISEPT Desinfektionsspray, 50 ml	statt 6,98 € 4,98 €

* bisheriger Apothekenverkaufspreis



Fallstein-Apotheke - Gesundheit für Groß und Klein
Im Einkaufszentrum am Busbahnhof
Bahnhofstr. 16 | 38835 Osterwieck
Tel. 039421-69520 | info@fallstein-apotheke.de

Für Sie geöffnet:
Mo - Fr von 8.00 - 19.00 Uhr | Sa von 8.30 - 13.00 Uhr



dkfz. DEUTSCHES KREBSFORSCHUNGSZENTRUM KREBSINFORMATIONSDIENST

Krebsinformationsdienst.
0800 - 4203040
kostenfrei, täglich von 8 - 20 Uhr
krebisinformationsdienst@dkfz.de
www.krebisinformationsdienst.de

Freitag • 27. Mai

Sport

FUSSBALL Landesklasse, 19 Uhr Langenstein-Osterwieck

Konzert

OSTERWIECK 20 Uhr E-Werk, Holmes & Watson

Vortrag

OSTERWIECK 19 Uhr Kaffee Mitte, Reisebericht „Unterwegs in Nusa Tenggara“

Fest

OSTERWIECK 16 Uhr Kinderhaus an der Ilse, offenes Familienfest

Sonnabend • 28. Mai

Sport

FUSSBALL Harzliga, 13 Uhr Osterwieck II-Sargstedt Dedeleben-Deersheim Zilly-Hessen

Sonntag • 29. Mai

Ausstellung

HESSEN 14-15.30 Uhr Schloss, Führung mit Vortrag

Konzert

VELTHEIM 14 Uhr Dorfgemeinschaftshaus, historischer Dorfrundgang

Konzert

ZILLY 15 Uhr Wasserburg, Burgsingen mit vier Chören des Chorkreises Nordost-Harz

Sport

FUSSBALL Harzklasse, 14 Uhr Lüttgenrode-Fortuna HBS II Sargstedt II-Hessen II Rohrshiem-Rodersdorf Berßel- Abbenrode

Kirche

HOPPENSTEDT 11 Uhr Gottesdienst STÖTTERLINGEN 9.30 Uhr Gottesdienst ZILLY 9.30 Uhr Gottesdienst

Donnerstag • 2. Juni

Vereine

OSTERWIECK 14 Uhr Schäfers Hof, Trauercafé des Hospizvereins

Freitag • 3. Juni

FUSSBALL 18 Uhr Finale Hasseröder-Pokal in Schwanebeck Hessen-Ströbeck

Ausstellung

WÜLPERODE 14-18 Uhr Alte Tischlerei, Ausstellung „Alles von Hand gemacht“ mit eigenen Kreationen von Elke und Karsten Selke, Wernigerode

Sonnabend • 4. Juni

Ausstellung

BERSEL 14 Uhr Schloss, die Heimatstube ist für Besucher geöffnet

OSTERWIECK 10 Uhr Bahnhofstraße 5-9,

Advertisement for Dachdecker-Meisterbetrieb Udo Wedde. Includes contact info: Kampstraße 17 • 38835 Göttingen, Tel: 03 94 21/8 82 31, Fax: 03 94 21/6 12 07, Mobil: 01 76-32 07 14 27, DDM-Wedde@t-online.de. Services listed include: Steildach, Flachdach, Dachbegrünung, Bauklempnerei, Wärmeschutz, Dachfenster, Solar und Photovoltaik, Schornstein und Fassade, Zimmerarbeiten, Schieferarbeiten, Reparaturen und Wartung.

Osterwiecker Treffen der IG Historische Fahrzeuge

WÜLPERODE 14-18 Uhr Alte Tischlerei, Ausstellung „Alles von Hand gemacht“ mit eigenen Kreationen von Elke und Karsten Selke, Wernigerode

Sport

FUSSBALL Landesklasse 15 Uhr Osterwieck-Nienburg

Sonntag • 5. Juni

Ausstellung

OSTERWIECK

10 Uhr Bahnhofstraße 5-9, Osterwiecker Treffen der IG Historische Fahrzeuge

Ausstellung

WÜLPERODE 14-18 Uhr Alte Tischlerei, Ausstellung „Alles von Hand gemacht“ mit eigenen Kreationen von Elke und Karsten Selke, Wernigerode

Kirche

OSTERWIECK 9.30 Uhr Gottesdienst RHODEN 11 Uhr Gottesdienst

Montag • 6. Juni

Vereine

OSTERWIECK 19 Uhr Schäfers Hof, Begegnungsgruppe Blaues Kreuz

Donnerstag • 9. Juni

Vereine

OSTERWIECK 14 Uhr Hafensbar, Selbsthilfegruppe Diabetes

Sonnabend • 11. Juni

Sport

FUSSBALL Landesklasse 15 Uhr Seehausen-Osterwieck

Fest

STÖTTERLINGEN Schützenfest

Sonntag • 12. Juni

Kirche

BERSEL 14 Uhr Konfirmationsjubiläum DARDESHEIM 9.30 Uhr Gottesdienst RIMBECK 9.30 Uhr Gottesdienst ROHRSHIEM 11 Uhr Gottesdienst WÜLPERODE 11 Uhr Gottesdienst ZILLY 9.30 Uhr Lesegottesdienst

Fest

STÖTTERLINGEN Schützenfest



Ein starkes, regionales Netzwerk für alle Fragen rund um das Thema Energie.

Grid of logos for partner organizations including Sebastian Reichert, HERBST, J. Müller, MANN&Partner, SPOTLIGHT, BERNHARDT, BCNH, Volksbank, müller, ANTONIUS, NORA, Achilles, E.A.S.T., INGENIEURBÜRO, Rudolf Pohl, Harzsparkasse, IGT, and others.

Mittwoch • 15. Juni

Vereine

BERSSEL
14.30 Uhr Schloss, Heimatstubenstammtisch

Donnerstag • 16. Juni

Vereine

OSTERWIECK
14 Uhr Schäfers Hof, Trauercafé des Hospizvereins

Sonabend • 18. Juni

Konzert

OSTERWIECK
17 Uhr Stephanikirche, Sommermusik mit der Kantorei Osterwieck

Sonntag • 19. Juni

Kirche

OSTERWIECK
10 Uhr Gottesdienst zur Goldenen Konfirmation
SCHAUEN
11 Uhr Konfirmationsjubiläum

Montag • 20. Juni

Vereine

OSTERWIECK
19 Uhr Schäfers Hof, Begegnungsgruppe Blaues Kreuz

Dienstag • 21. Juni

Konzert

OSTERWIECK
Stadtgebiet, Fete de la Musique

Mittwoch • 22. Juni

Blutspende

DEERSHEIM
16.30-19.30 Uhr DGH

Sonabend • 25. Juni

Kirche

OSTERODE
14 Uhr Gemeindefest

Sonntag • 26. Juni

Kirche

DEERSHEIM
11 Uhr Gottesdienst
HESSEN
14 Uhr Gottesdienst
HOPPENSTEDT
11 Uhr Gottesdienst
STÖTTERLINGEN
9.30 Uhr Gottesdienst
VELTHEIM
14 Uhr Glockenweihe
ZILLY
10.30 Uhr Jubelkonfirmation

Höhepunkte sind Schloss- und Gartennacht sowie Festumzug

Hessen feiert 1050. Geburtstag mit langer Festwoche

HESSEN. Von den vier Orten, die dieses Jahr ihr Jubiläum feiern, ist Hessen der größte. Und so fällt die Festwoche zum 1050-jährigen Bestehen auch besonders groß aus. Vom 10. bis 19. Juni wird gefeiert.

Die zwei Jahre Vorbereitung sind wie im Fluge vergangen. Dazu wurde der Dorfclub wiedergegründet, eine Art Dachverband für die Hessener Vereine, die somit alle an den Aktivitäten beteiligt sind. Wie viele Mitstreiter an der Organisation letztendlich beteiligt sind, lässt sich gar nicht exakt beziffern. Es sind jedenfalls sehr viele

Auch die Dimensionen des historischen Festumzugs am Samstag, 18. Juni, werden gewaltig sein. 500 bis 600 Teilnehmern, eine Länge von 1,6 Kilometer, ein Gesamtweg von etwa fünfzehn Kilometern. 40 Fahrzeuge werden dabei sein, 30 Pferde, vier Kapellen – alles verpackt in 32 Bildern aus der 1050-jährigen Ortsgeschichte.

Start und Ziel ist das Gelände der Agrargenossenschaft (hinter der Hessener Tankstelle an der B79). Dort kann an jenem zweiten Festwochenende eine Halle mit etwa 600 Plätzen genutzt werden für die große Jubiläumsparty und den Frühschoppen zum Ausklang der Feierlichkeiten.

Ein anderer Höhepunkt findet schon am ersten Festwochenende statt – die Hessener Schloss- und Gartennacht am Samstag, 11. Juni, unter dem Titel „Eine zauberhafte Reise durch die Jahrhunderte“. Mit einem Stargast, der aus Halberstadt stammenden Sängerin Linda Hesse. Sie wird am späten Abend ein Konzert im Schlossinnenhof geben. Darüber



Linda Hesse singt zur Hessener Schlossnacht. Foto: Thommy Mardo



Die Hessener Organisatoren mit Schirmherrn Martin Skiebe (4.v.l.)

hinaus wird die Veranstaltung an Bewährtem, gespickt mit wieder Neuem festhalten: Musik von Klassik bis modern, Tanzgruppen aus dem Ort, das Halberstädter Musical Zeitenreise wird gastieren, ein Wiener Café. All das im weitläufigen Schlosspark zu finden.

Überhaupt sind unter den Mitwirkenden in der Festwoche viele Menschen aus dem Umland. Reiter aus Eilenstedt, Oldtimerfreunde aus Osterwieck, der Rundfunkjugendchor aus Wernigerode, Chöre und Klangkörper aus mehreren Orten, eine Showband aus Braunschweig.

Als Schirmherr der Festwoche konten die Hessener Landrat Martin Skiebe gewinnen, hat dieses Dorf durch seine besondere Geschichte einen hohen Stellenwert im Landkreis. Das Dorf war jahrhundertlang braunschweigisch, hier im Schloss wurde 1564 Herzog Heinrich Julius geboren.

Programm der Festtage

Freitag, 10. Juni
17 Uhr Schloss, Freilichtbühne, ökumenischer Festgottesdienst
18.30 Uhr „Weinschenke“, Festakt des Ortschaftsrates
20.30 Uhr Nobbenstraße/Lindenstraße Übergabe der Traditionsschützenkette an den Schützenverein, mit Aufmarsch und Ehrensalut, begleitet vom Spielmannszug Harsleben und Stadtorchester Dardesheim

Samstag, 11. Juni
17 Uhr Kindertagesstätte, Ausstellung historisches Spielzeug
17 Uhr Schlossgelände, Hessener Schloss- und Gartennacht, „Eine zauberhafte Reise durch die Jahrhunderte“, 22 Uhr Konzert mit Linda Hesse, 24 Uhr Feuerwerk und Tanz in die Nacht

Sonntag 12. Juni
10 Uhr Feuerwehr, Tag der offenen Tür
14 Uhr „Weinschenke“, Fest des Liedes – Tag der Senioren mit drei Chören, 16 Uhr Konzert des Kammerchores des Rundfunkjugendchores Wernigerode
14 Uhr Kindertagesstätte, Ausstellung historisches Spielzeug

Dienstag, 14. Juni
15.30 Uhr Schloss, Kinderfest, großes Mittelalterfest der Kita und Grundschule

Donnerstag, 16. Juni
17 Uhr Sportplatz/Freibad, 1. Tag des Sports mit Scheibenschießen, Beachvolleyball, Schnupperkurs Tauchen, Erste Hilfe, Beteiligung an der Osterwiecker Aktion „Kinder malen das größte Bild der Welt“, Spiel ohne Grenzen, Public viewing zur Fußball-EM, Disco

Freitag, 17. Juni
17 Uhr Sportplatz/Freibad, 2. Tag des Sports mit Beachvolleyball, Tauchen, Lebensrettung, Traditionsfußball, Cheerleader, Spiel ohne Grenzen, Disco

Samstag, 18. Juni
11 Uhr historischer Festumzug in 32 Bildern
20 Uhr Festhalle, Jubiläumsparty mit der Tanz- und Showband „Hobbit – die Partyband“

Sonntag, 19. Juni
10 Uhr Festhalle, musikalischer Frühschoppen mit den „Lustigen Musikanten“

Goldschmiedemeisterin
Angela Rauer-Loske

Wir wünschen allen Kunden schöne Sommertage. Wir sind auch während der Urlaubssaison für Sie erreichbar.

Einzelanfertigungen *Tralle 3*
Umarbeitungen *38835 Osterwieck*
Reparaturen *Tel.: 03 94 21/2 94 67*
Verkauf *Fax: 03 94 21/6 18 96*

Senioren- u. Krankenpflege
Sabine Keil

seit 1996

Sie werden zu Hause betreut!
Versorgung im Rahmen der Pflege. Injektion, Verband- und Katheterwechsel, Blutdruck-, Puls-, Blutzuckerkontrollen. Verabreichung von Mahlzeiten – auch Diätkost. Versorgung von PEG-Sonden sowie Stomapatienten.

Hilfestellung
• Essen auf Rädern
• Fußpflege, Friseur, Physiotherapeut
• Medikamenteneinnahme
• Medikamentenversorgung
• Bereitstellung von Hilfs- und Pflegemitteln
• Antragstellungen

Teichstraße 9 • 38835 Hessen • Tel. 03 94 26/59 63 • Fax 03 94 26/8 64 01

Haarstudio Ulrike

Haus- und Brautservice
Abendfrisuren
Jugendweihe
Shop
Damen-, Herren- & Kinderfrisuren

Öffnungszeiten:
Dienstag bis Freitag 9.00 Uhr - 18.00 Uhr
Mittwoch 13.00 Uhr - 20.00 Uhr
Samstag 9.00 Uhr - 12.00 Uhr

Rössingstraße 7
38835 Osterwieck
Tel. (03 94 21) 2 94 21

Ihr Gesicht mit vielen Frisuren

... machen Sie Urlaub vom Alltag!

Optische Frisurenberatung in diesem Salon

Eheschließungen auf Schäfers Hof

OSTERWIECK. Eheschließungen in Osterwieck werden nicht mehr im Hinkelmanschen Haus am Markt, sondern ab 1. Juni auf dem Schäfers Hof vorgenommen. Das soll aber nur eine Übergangslösung sein, denn das Hinkelmansche Haus ist im Zuge des Rathaus-Umzugs ins „Deutsche Haus“ verkauft worden. Später soll sich das Trauzimmer im „Bunten Hof“ befinden.

Hornburger Straße ab September Baustelle

OSTERWIECK. In der Hornburger Straße von Osterwieck soll im September der weitere Ausbau beginnen. Es handelt sich um den Kreuzungsbereich zur Goslarer Straße und zum Denkmalplatz. In dem Zuge wird eine neue Brücke über die Mühlenilse gebaut.

Grundstücksverkauf im Gewerbegebiet

OSTERWIECK. Bewegung gibt es im neu erschlossenen, aber bisher kaum bebauten Teil des Osterwiecker Gewerbegebietes Lüttgenröder Straße. Dort hat der Stadtrat eine 8500 Quadratmeter große Fläche an eine heimische Firma verkauft.

Firmen sollen die Friedhöfe pflegen

STADT OSTERWIECK. Die Friedhöfe in den Orten der Stadt Osterwieck sollen ab 2017 von Firmen gepflegt werden. Diesen Standpunkt vertritt die Arbeitsgruppe „Zukunft Bauhof“ des Stadtrates. Nach der Sommerpause soll eine Entscheidung getroffen werden.

SteuBerATER
Sven Rüger
 STEUERBERATER
 Schloßstraße 1
 D · 38871 Ilsenburg
 Telefon: 039 452 · 4827 0
 Telefax: 039 452 · 4827 99
 mail@steuerberater-rueger.de
 www.steuerberater-rueger.de

RECHTSANWALT
Maik Haim
 Spezialist für Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung
 Verkehrsunfallrecht
 Arbeitsrecht
 Miet- und Pachtrecht
 Erb- und Familienrecht
 Straf- und Bußgeldrecht
 Kapellenstraße 45, 38835 Osterwieck
 Telefon: 039421/61990 kontakt@rechtsanwalt-haim.de
 Fax: 039421/61991 www.rechtsanwalt-haim.de

Teste die Besten!

- Werkstatt-Testsieger: 100 % Fehler gefunden VW, Audi und Skoda
- Mehrfach ausgezeichnet: beste und kundenfreundlichste Autohäuser zwischen Harz und Heide
- Scharf kalkulierte Preise: günstige Preise für Neu-, Gebrauchtwagen und Reifen durch Bildung einer Einkaufsgemeinschaft mit 45 anderen VW- und Audi-Autohäusern
- Alles aus einer Hand: Karosseriebau und Lackiererei im eigenen Haus
- Inspektion: ab 66,- € zzgl. Material Sie sparen 28 %!

Autohäuser SCHOLL & MROZEK in Bod Harzburg und Schloden

Wolfsbittel, Salzgitter, Hornburg, Osterwieck, Vienenburg, Goslar, Liebenburg

SCHOLL VW-NORDHARZ.de Bod Harzburg Dr. Heinrich-Jasper-Str. 59 Tel. 0 53 22 / 900-0

MROZEK VW-NORDHARZ.de Schloden Hermann-Müller-Str. 11b Tel. 0 53 35 / 50 41

Deutscher Fachwerktag am 29. Mai wird auch in Osterwieck gewürdigt Sonderführungen durch „Bunten Hof“

OSTERWIECK. Die Deutsche Fachwerkstraße feierte 2015 ihr 25-jähriges Bestehen. Anlässlich dieses Jubiläums und zur Steigerung des Bewusstseins für den Bestand und Erhalt der Fachwerkstädte wurde der „Deutsche Fachwerktag“ ins Leben gerufen. Mitgliedstädte der Deutschen Fachwerkstraße bieten in diesem Rahmen am Sonntag, 29. Mai, besondere und außergewöhnliche Stadtführungen mit dem Themenschwerpunkt Fachwerk an.

Die Tourist- und Stadtinformation Osterwieck lädt an diesem Tag gemeinsam mit dem Deutschen Fachwerkkentrum Quedlinburg zu zwei Sonderführungen durch den „Bunten Hof“ ein.

Der 1579 errichtete ehemalige Adelsitz der Familie von Rössing wird derzeit im Rahmen eines Modellprojektes vom Deutschen Fachwerkkentrum Quedlinburg nachhaltig, energieeffizient und substanzschonend saniert. Hierbei handelt es sich um ein international besetztes Jugendbildungsprojekt, das im Oktober dieses Jahres seinen Abschluss finden soll.

Im Laufe seiner langen Geschichte sah der „Bunte Hof“ zahlreiche Besitzer kommen und gehen und erfuhr unterschiedliche



Am 29. Mai werden Interessierten zwei Führungen durch den „Bunten Hof“ angeboten.

che Nutzungszwecke. Nach Fertigstellung der Sanierung soll der imposante Fachwerkbau neben barrierefreien Wohnungen für Schüler des benachbarten Gymnasiums die Stadt- und Schulbibliothek sowie einen Veranstaltungssaal beherbergen.

Während des etwa 90-minütigen Rundgangs können sich die

Gäste ein Bild vom Baufortschritt machen und erhalten spannende baugeschichtliche Hintergrundinformationen. Die Führungen beginnen um 10 und 11.30 Uhr am „Bunten Hof“. Eine Voranmeldung ist nicht erforderlich. Weitere Informationen erteilt die Tourist- und Stadtinformation Osterwieck unter Telefon (039421) 793555.

RECHTSTIPP

Was geschieht bei einem Bußgeldbescheid?



Von Rechtsanwalt Maik Haim, Osterwieck

Ist der Sachverhalt hinreichend aufgeklärt und wurde Gelegenheit zur Stellungnahme gegeben, entscheidet die Bußgeldstelle. Sie kann einen Bußgeldbescheid erlassen oder das Verfahren einstellen.

Ist der Betroffene mit der Entscheidung nicht einverstanden, kann er innerhalb von zwei Wochen nach der Zustellung des Bußgeldbescheids selbst oder durch einen Anwalt Einspruch einlegen. Eine Begründung ist nicht erforderlich.

Nimmt sie den Bescheid nicht zurück, dann wird die Akte an die Staatsanwaltschaft übersandt und anschließend dem zuständigen Gericht vorgelegt.

Das Gericht beräumt einen Hauptverhandlungstermin an, um über den Einspruch zu entscheiden. Zu diesem Termin werden zur Aufklärung des Sachverhalts neben dem Betroffenen auch alle Zeugen geladen.

In der Hauptverhandlung wird

zunächst der Inhalt des Bußgeldbescheids noch einmal vorgehalten, und der Betroffene erhält Gelegenheit sich zur Sache zu äußern.

Sind alle Zeugen gehört, wird das Gericht den Betroffenen freisprechen oder verurteilen. Gegebenenfalls kann das Verfahren eingestellt werden, zum Beispiel wenn der Verkehrsverstoß keine Bedeutung hat.

Bei einem Freispruch oder einer Verfahrenseinstellung entfällt die Geldbuße, und die gesamten Verfahrenskosten einschließlich der notwendigen Auslagen des Betroffenen sind dann grundsätzlich von der Staatskasse zu tragen.

Gegen das Urteil des Gerichts kann unter bestimmten Voraussetzungen Rechtsbeschwerde eingelegt werden. Damit wären alle Rechtsmöglichkeiten ausgeschöpft.

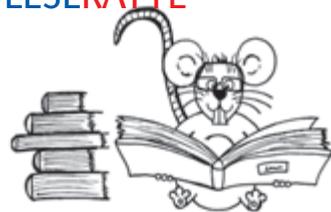
Im Regelfall ist es ratsam, einen Rechtsanwalt zu beauftragen, da nur er Einsicht in die Ermittlungsakte nehmen darf. Die Akteinsicht verschafft in den meisten Fällen wesentliche Vorteile.

Geschwindigkeitsüberschreitung oder einen Verkehrsunfall wegen Nichtbeachtung der Vorfahrt verursacht? All diese Ereignisse haben ein Bußgeldverfahren zur Folge.

Wird eine Ordnungswidrigkeit vorgeworfen, ermittelt zunächst die zuständige Bußgeldstelle den Sachverhalt. In jedem Fall muss der Betroffene gehört werden, was durch die Übersendung eines Anhörungsbogens oder durch eine Vorladung zur Polizei geschehen kann.

Der Vorladung durch die Polizei muss nicht gefolgt werden. Auch muss sich der Betroffene nicht zur Sache äußern, gegebenenfalls ist ein Anwalt mit der Wahrnehmung der Interessen zu beauftragen. Jedoch ist die Angabe der Personalien Pflicht.

LESEKATTE



TIPPS AUS DER BIBLIOTHEK

Tammy Cohen:

„Während du stirbst“

Jessica Gold befindet sich in einem Apartment irgendwo in London. Sie ist verletzt und sie wird sterben, denn niemand weiß, wo sie ist. Jede Hilfe wird zu spät kommen. Ihre letzten Stunden verbringt sie damit aufzuschreiben, wie sie in diese Situation geraten ist ...

Jessica hat beim Weihnachtsshoppen einen Mann kennen gelernt. Er ist attraktiv, macht Komplimente, er lädt sie auf einen Drink in seine Wohnung ein. Bis dahin wirkt Dominic Lacey völlig normal – aber kaum in seinem Apartment angekommen, zeigt er sein wahres Gesicht. Er hält Jessica gefangen, quält sie mit perfiden Grausamkeiten und überreicht ihr jeden Tag ein Geschenk – eines schlimmer als das nächste. Bis Jessica am zwölften Tag eine Urne mit ihrem Namen darauf auspackt ...

Erster Psychothriller der Autorin

Daniela Dahn

„Wehe dem Sieger“

Vom Verlierer nicht lernen heißt verlieren lernen.

Was ist aus uns geworden in den zwanzig Jahren seit Mauerfall und Wiedervereinigung? Warum konnte der Sieger mit dem Sieg nichts anfangen? Der Abstieg des Westens begann vielmehr just in dem Moment seines größten Triumphes. Ohne Systemkonkurrenz hat er seinen Halt verloren. Was haben wir aus vierzig Jahren Teilung und der Zeit danach eigentlich gelernt?, fragt Daniela Dahn. Ohne Tabus, bravourös erzählt, gewohnt streitbar und präzise recherchiert, entfaltet sie an vielen Beispielen nicht nur die Verlustgeschichte von Vereinigung und Krise, sondern legt auch die ungenutzten Chancen frei.

Weiterer Titel der Autorin:
„Wir sind der Staat!“

Diese vorgestellten Bücher können in der Stadt- und Schulbibliothek Osterwieck, die sich in den Kellerräumen des Fallstein-Gymnasiums befindet, ausgeliehen werden. Öffnungszeiten sind: Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 9 bis 12.30 Uhr und 13.30 bis 16.30 Uhr; Telefon (039421) 73295

Und auf diese in der Bibliothek demnächst erwarteten Bücher können sich die Leser schon freuen: Elke Heidenreich: „Alles kein Zufall“ Kristina Ohlsson: „Papierjunge“ Michael Frey Dodillet: „Herrchen-trubel“

In der Mittelstraße hat die Firma Lewonig ein Geschäft eröffnet

– Anzeige –

Konzert in Zilly zum Chorkreis-Jubiläum

ZILLY. Vier Chöre unterschiedlicher Gattungen gestalten am Sonntag, 29. Mai, ein Konzert zum 25-jährigen Bestehen des Chorkreises Nordost-Harz in der historischen Wasserburanlage von Zilly. Musikfreunde dürfen sich ab 15 Uhr auf ein zweistündiges Programm mit volkstümlichen und klassischen Liedern aus verschiedenen Epochen und Ländern freuen.

Teilnehmende Chöre sind der Männergesangsverein Zilly unter der Leitung von Bodo Klutzny, der Gemischte Chor Hoym unter der Leitung von Heidi Godulla, der Hessener Frauenchor unter der Leitung von Lidia Kelsch sowie der Männergesangsverein „Eintracht/Frohsinn“ Trautenstein unter der Leitung von Natalie Linker.

Der Eintritt ist frei.

Der Chorkreis Nordost-Harz besteht aus insgesamt 54 Chören.

Brillen und Hörgeräte im Fachwerkhaus

OSTERWIECK. Die Osterwiecker Mittelstraße kennt Sabine von Witzke noch als florierende Einkaufsmeile. Das ist zwar mehr als ein Vierteljahrhundert her, aber nun hat die Wernigeröderin selbst ein Haus mit Geschäft hier in der Stadtmitte. Sie setzt auf die Wiederbelebung der Straße. „Ich hoffe, es werden noch einige Geschäfte folgen.“

Sabine von Witzke hat in der Mittelstraße 8 ein Augenoptik- und Hörgeräte-Geschäft eröffnet. Bevor das aber soweit war, agierte sie ein Jahr lang als Bauherrin. Denn das Fachwerkgebäude war quasi nur noch eine Ruine.

So neu war diese Aufgabe für Sabine von Witzke nicht. Es ist bereits die vierte Filiale für die Firma Lewonig, die ihr Stammhaus in der Wernigeröder Altstadt in der Burgstraße hat. 1949 von Gerhard Lewonig gegründet und 1990 von seiner Tochter Sabine von Witzke übernommen. Weitere Filialen befinden sich in Blankenburg und Braunlage.

„Wir haben seit langem in Wernigerode viele Kunden aus Osterwieck“, erklärte die Geschäftsführerin ihr zunehmendes Interesse für die Ilsestadt. Darüber hinaus kommen auch Mitarbeiter aus dem Stadtgebiet. Und so arbeiten jetzt die Augenoptikerin Christina Langhoff aus Berfel, die Hörgeräteakustikerin Franziska Wasserthal aus Zilly sowie Christian Posenanski aus Osterwieck, der Augenoptiker und Hörgeräteassistent ist, in der Mittelstraße 8.

Die Kommune hatte schon seit längerem einen Investor für dieses marode Gebäude, das auch den Nachbareigentümern Probleme bereite, gesucht. Für Sabine von Witzke war klar, dass sie sich in einer eigenen Immobilie in der Altstadt niederlassen wollte. Beide fanden zueinander.

Die Sanierung selbst war für Beobachter schon etwas außer-



Das junge Team im alten Haus. Von links: Christina Langhoff, Christian Posenanski und Franziska Wasserthal.

gewöhnlich. Das komplette Haus wurde abgetragen, die Fassade mit überwiegend neuem Holz, aber nach historischem Vorbild wieder aufgebaut. Und von einigen Osterwieckern auch kritisch beäugt. „Ich denke, das hat sich gelegt“, sagte die Bauherrin. „Wir sind von den Osterwieckern gut aufgenommen worden.“ Überhaupt schätzt sie die persönliche Atmosphäre in der kleinen Stadt. „Hier sagt man sich noch 'Guten Tag'“.

Und doch hat sich die Fachwerkfassade verändert. So gehen Kunden jetzt in den Laden durch ein Rundbogentor. Das gab es auch schon früher, war aber hinter einer im 19. Jahrhundert vorgesetzten Fassade verborgen.

Der komplette Bau sei mit den Denkmalbehörden abgestimmt worden, unterstrich Sabine von Witzke. So ist die Gebäudehülle einschließlich Innenraumhöhen und Dachneigung exakt wie beim alten, 1563 errichteten Haus geblieben.

Der dreigeschossige Bau hat ganz oben eine Wohnung. Im Erd- und ersten Obergeschoss ist die Raumaufteilung auf das Geschäft zugeschnitten. Dazu gehört ein schalldichter Raum, in dem Hörgeräte angepasst werden. Die Chefin machte darauf aufmerksam, dass hier auch eine Hörtherapie nach dem Aveo-Auris-Konzept angeboten wird. Nachdem Menschen einen Teil ihres Hörvermögens verloren haben, lernen sie durch Training, die verlorenen Bereiche mit ihrem neuen Hörgerät wieder wahrzunehmen.

Über modernste Technik verfügt auch der Optikerbereich im Geschäft. Die Geräte zur Augenprüfung sind nicht groß, verbergen aber Hightech. Allen voran ein 3-D-Refraktionsgerät. Dieses Sehprüfgerät vermittelt bereits bei der Brillenglasbestimmung einen räumlichen Seheindruck und kann zudem nächtliche Beleuchtungsbedingungen imitieren. Gefertigt werden die Brillen dann in der Wernigeröder Werkstatt.

Bürgermeisterstelle wird ausgeschrieben

STADT OSTERWIECK. Eine Bürgermeisterwahl steht in Osterwieck am 23. Oktober an. Der Stadtrat hat Termine und Schritte zur Wahl bereits festgelegt.

Öffentlich ausgeschrieben werden soll die Bürgermeisterstelle ab 1. August, und zwar in den Bekanntmachungskästen in den Orten sowie im Internet auf der Homepage der Stadt, verbunden mit einer Hinweiskennzeichnung in der Volksstimme. Bewerbungen können bis 26. September eingereicht werden. Drei Tage später wird der Stadtrat zusammenkommen, um die Bewerber zur Wahl zuzulassen. Sollte es zu einer Stichwahl kommen, fände diese am 7. November statt. Wahlleiter ist Manfred Riecher.

Nach siebenjähriger Amtszeit läuft die Wahlperiode von Ingeborg Wagenführ (Buko) im Januar 2017 aus. Sie will wieder kandidieren. Die CDU hat mit Alexander Räscher aus Osterwieck bereits ihren Kandidaten nominiert.

Sommerbad besteht seit 125 Jahren

OSTERWIECK. Das Osterwiecker Sommerbad besteht seit 125 Jahren. Gefeierte werden soll das Jubiläum am Samstag, 18. Juni, mit einem sportlichen Nachmittag mit Wettbewerben von Turmspringen bis Triathlon sowie am Abend mit einer Beachparty. Das letzte Mal groß gefeiert worden war im Sommerbad zum 111. Geburtstag.

Reisebericht von exotischen Inseln

OSTERWIECK. Zu einem exotischen Reisebericht wird ins Osterwiecker „Kaffee Mitte“ am Freitag, 27. Mai, um 19 Uhr eingeladen. Gabriele Schwentek und Hartmut Gubin lassen die Gäste teilhaben an ihrer Reise nach Nusa Tenggara, einer indonesischen Inselgruppe. Dort bekamen sie auch Komodowarane, die nur dort lebenden größten Echsen, vor die Kamera. Der Eintritt ist frei.

Schüler stellen Arbeiten auf Schäfers Hof aus

OSTERWIECK. Unter der Überschrift „Augenblick mal“ läuft noch bis 12. Juni auf dem Schäfers Hof eine Ausstellung mit Schülerarbeiten des Kunstkurses vom Fallstein-Gymnasium Osterwieck. Wochentags besteht die Möglichkeit, die Ausstellung in der Zeit von 10 bis 16 Uhr anzuschauen. Die Schau findet anlässlich des 25. Geburtstags der Schule statt.

Familienfest im Kinderhaus an der Ilse

OSTERWIECK. Das diesjährige offene Familienfest im Osterwiecker „Kinderhaus an der Ilse“ findet Freitag, 27. Mai, ab 16 Uhr unter dem Thema „Fit in den Sommer“ statt. Neben leckerem Essen und Getränken wird das „Kugelchaos“ aus Braunschweig mit seinem Mitmachzirkus und Luftballontieren zu Gast sein. Weiterhin gibt es eine Tombola, einen Bastelstand und mehrere Bewegungsspielstände, zum Beispiel Linedance für Kinder. Gleich zum Auftakt des Festes wird ein Programm mit allen Kindern aus dem Kinderhaus geboten.

Stadtrallye für Kinder durch Osterwieck

OSTERWIECK. Im Rahmen des Osterwiecker Kindermonats organisiert die Tourist- und Stadtinformation in diesem Jahr wieder eine Stadtrallye für Kinder. Diese findet am Samstag, 28. Mai, ab 14 Uhr statt.

In zwei Altersgruppen können die Teilnehmer an diesem Nachmittag ihr Wissen über die Stadt Osterwieck testen und dabei auch ihre Schnelligkeit unter Beweis stellen. Die Jüngeren im Alter von sieben bis zehn Jahren dürfen ihre Eltern oder Großeltern als Unterstützung mitbringen.

Treffpunkt ist die Tourist- und Stadtinformation Osterwieck, Am Markt 10. Eine Voranmeldung ist nicht erforderlich.

Neu
LEWONIG
Augenoptik – Hörgeräte – Institut GmbH
Mittelstr. 8 • 38835 Osterwieck

Veltheimer historischer Dorfrundgang Ausstellung „Alles von Hand gemacht“

VELTHEIM. Der alljährliche Veltheimer „historische Dorfrundgang“ findet am Sonntag, 29. Mai, statt. Treffpunkt ist um 14 Uhr am Dorfgemeinschaftshaus. Dörfliche Infrastrukturen wie Straßen, ehemalige landwirtschaftliche Betriebe und ihre Gebäude, Handelseinrichtungen sowie Gastwirtschaften werden Teilnehmern nahegebracht.

WÜLPERODE. Eine weitere Ausstellung wird in der „Alten Tischlerei“ in Wülperode veranstaltet. Von Freitag, 3. Juni, bis Sonntag, 5. Juni, sind dort u. a. Filzfiguren, Ölbilder, Häkelpuppen, Stickereien und Holzarbeiten zu sehen. „Alles von Hand gemacht“, heißt die Schau von Elke und Karsten Selke aus Wernigerode. Geöffnet ist sie jeweils von 14 bis 18 Uhr.

Göschl GmbH

Bauschlosserei und Metallbau

Martin Göschl
Geschäftsführer

- Türen und Tore
- Treppen
- Schutzgitter
- Schmiedearbeiten
- Geländer
- Überdachungen

Göschl GmbH
Bauschlosserei und Metallbau, Vorwerk 6a, 38835 Lüttgenrode
Telefon (03 94 21) 7 37 45, Telefax (03 94 21) 7 40 11
E-Mail: goeschl_m@t-online.de

Elektro - Meisterbetrieb

Künne-elektrotechnik

Inh. Thomas Ohlhoff

● BERATUNG ● INSTALLATION ● VERKAUF ● SERVICE

Am Kirchplatz 241a . 38836 DARDESHEIM
Tel. (039422) 60 736 . Fax:(039422) 61 818
E-Mail: kuenne-elektrotechnik@t-online.de

STEUERKANZLEI

Dipl.-Kfm. (FH) Bernd Fuhrmeister

STEUERBERATER

Mein Angebot umfasst das gesamte Spektrum der Steuer- und Wirtschaftsberatung für Unternehmen, Existenzgründer und Privatpersonen ganz in Ihrer Nähe.

Hauptstr. 46 • 38822 Athenstedt
Tel. 03 94 27/9 61 90 • Fax 03 94 27/96 19 10
www.fuhrmeister-steuerkanzlei.de

Bewohner eines Erdteils	südlibanes. Ruinenstätte	Südsee-Insel			japanischer Politiker † 1909	norddt. Universitätsstadt	öffentlicher Schandpfehl		Fluss in Norwegen	legeres Hemd	japanischer Wallfahrtsort	Verzierung an Bauwerken																																																																																																												
					Insekt			1																																																																																																																
			3		kühle Winde in der Schweiz		nicht innen				5																																																																																																													
Tempomesser (Kw.)		Vorname von Filmstar Wepper		fast				7				spanischer Frauenname																																																																																																												
kleiner Ausschnitt							Mietauto mit Fahrer		Freizeitflug		kurz für: in dem	9																																																																																																												
				zur Sonne gehörig		Schüssel				4																																																																																																														
Kundendünger	Drogenabhängigkeit		abgesondert, extra									Kfz-Z. Ennepe																																																																																																												
Friseurladen				2		höckerloses Kamel		kraftarm			Himmelsrichtung																																																																																																													
		ein Bundesland (Abk.)			Fahrrad			8			Auflösung WIEHSRHOH																																																																																																													
französisch: auf		US-Raumfahrtbehörde					englisch: ist				<table border="1" style="font-size: 8px; text-align: center;"> <tr><td>H</td><td>U</td><td>S</td><td>A</td><td>V</td><td>T</td><td>M</td><td>I</td><td>L</td></tr> <tr><td>N</td><td>V</td><td>I</td><td>W</td><td>R</td><td>E</td><td>H</td><td></td><td></td></tr> <tr><td>O</td><td>T</td><td>V</td><td>S</td><td>V</td><td>N</td><td>C</td><td></td><td></td></tr> <tr><td>I</td><td>L</td><td>I</td><td>L</td><td>I</td><td>L</td><td>I</td><td>S</td><td></td></tr> <tr><td>I</td><td>S</td><td>O</td><td>D</td><td>X</td><td>N</td><td>O</td><td>T</td><td>V</td></tr> <tr><td>N</td><td>E</td><td>J</td><td>V</td><td>R</td><td>V</td><td>E</td><td>S</td><td>W</td></tr> <tr><td>E</td><td>N</td><td>I</td><td>R</td><td>E</td><td>L</td><td>S</td><td>I</td><td>T</td></tr> <tr><td>W</td><td>I</td><td>I</td><td>G</td><td>T</td><td>I</td><td>V</td><td>L</td><td>E</td></tr> <tr><td>V</td><td>E</td><td>H</td><td>A</td><td>N</td><td>I</td><td>B</td><td>E</td><td>I</td></tr> <tr><td>N</td><td>E</td><td>S</td><td>S</td><td>U</td><td>V</td><td>I</td><td>O</td><td>H</td></tr> <tr><td>N</td><td>E</td><td>S</td><td>S</td><td>U</td><td>V</td><td>I</td><td>O</td><td>H</td></tr> <tr><td>O</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> </table>		H	U	S	A	V	T	M	I	L	N	V	I	W	R	E	H			O	T	V	S	V	N	C			I	L	I	L	I	L	I	S		I	S	O	D	X	N	O	T	V	N	E	J	V	R	V	E	S	W	E	N	I	R	E	L	S	I	T	W	I	I	G	T	I	V	L	E	V	E	H	A	N	I	B	E	I	N	E	S	S	U	V	I	O	H	N	E	S	S	U	V	I	O	H	O								
H	U	S	A	V	T	M	I	L																																																																																																																
N	V	I	W	R	E	H																																																																																																																		
O	T	V	S	V	N	C																																																																																																																		
I	L	I	L	I	L	I	S																																																																																																																	
I	S	O	D	X	N	O	T	V																																																																																																																
N	E	J	V	R	V	E	S	W																																																																																																																
E	N	I	R	E	L	S	I	T																																																																																																																
W	I	I	G	T	I	V	L	E																																																																																																																
V	E	H	A	N	I	B	E	I																																																																																																																
N	E	S	S	U	V	I	O	H																																																																																																																
N	E	S	S	U	V	I	O	H																																																																																																																
O																																																																																																																								
männliche Anrede	6					Katzenlaut																																																																																																																		
germanischer Kriegsgott				fester, farbloser Überzug																																																																																																																				

1	2	3	4	5	6	7	8	9
---	---	---	---	---	---	---	---	---

GEREIMT

Junge ältere Frau

*Du bist älter, aber noch nicht alt
Sogar jung von Figur und Gestalt.
Immer mit dem Wetter im Bunde
Gehst du Nachmittag deine Runde.*

*Du wanderst gern hinaus ins Grüne
Die Frische spricht aus deiner Miene.
Im leichten Mantel, auf flinken Beinen
Gehst du auch über Wege mit Steinen.*

*Die Höhen gehst du flott hinauf
Hinab bremsst du der Schritte Lauf.
Erholt vom Ausflug nach einer Stunde
Endet dein Gang vor dem Haus im Grunde.*

*Im Schwimmbad kraulst du manche Meter
Summa summarum sind's Kilometer.
Körper und Geist werden so aktiviert
Und alle Sinne gleich mobilisiert. gk*

www.must-container.de



**Containerdienst
Abfallentsorgung
Metall- und
Schrottgroßhandel**

Must, Vienenburg
Tel. (0 53 24) 10 38
www.must-gmbh.de

Bitte schicken Sie mir die Volksstimme:

ab

4 Wochen lesen für nur 16,- € und ca. 35% sparen
...gegenüber dem regulären Bezugspreis. Nach Ablauf der 4 Wochen wird die Lieferung automatisch eingestellt – ohne, dass ich kündigen muss. Eine mehrfach wiederholte vergünstigte Lieferung kann nicht gewährt werden.

Danach weiterlesen
für zunächst 12 Monate und dann weiter, zum derzeit aktuellen Bezugspreis von 27,90 €/Monat.
Ich spare ca. 16% gegenüber dem Kauf am Kiosk.
Als Dankeschön für meine Bestellung erhalte ich einen Philips Radiowecker.

Die Lieferung erfolgt innerhalb unseres Verbreitungsgebietes frei Haus.



Abbildung ähnlich

Volksstimme
Muss man hier haben

Lieferanschrift: Frau Herr

Name, Vorname _____

Straße, Nr. _____

PLZ, Ort _____

Tag | Monat | Jahr | _____

Geburtsdatum _____ Telefon _____

E-Mail _____

Widerrufsbelehrung: Sie haben das Recht, binnen vierzehn Tagen ohne Angabe von Gründen diesen Vertrag zu widerrufen. Die Frist beginnt mit dem ersten Zustelltag. Der Widerruf (z. B. per Brief, Fax, E-Mail) ist zu richten an: Magdeburger Verlags- und Druckhaus GmbH, Vertriebsmarketing, Bahnhofstr. 17, 39104 Magdeburg. Weitere Informationen und ein Muster-Widerrufsformular finden Sie auf unserer Website www.volksstimme.de/widerruf.

Ja, ich möchte von weiteren Medienangeboten profitieren. Bitte informieren Sie mich: per Telefon per E-Mail
(Jederzeit widerrufbar unter Magdeburger Verlags- und Druckhaus GmbH, Bahnhofstr. 17, 39104 Magdeburg oder widerrufwerbung@volksstimme.de.) 191

Datum _____ Unterschrift _____



Jetzt lesen und 35% sparen!

Entdecken Sie die große Vielfalt mit Ihrer Volksstimme.

**Angebot gültig bis 30.06.2016.
Bei tel. Bestellung bitte Aktionsnummer nennen: Aktion 8172.**

Post: Volksstimme, Vertriebsmarketing, Bahnhofstr. 17, 39104 Magdeburg

Hotline: 03 91/59 99-9 00

Fax: 03 91/59 99-9 48

Internet: www.volksstimme.de/abo